

[Texte]

but I would entertain a motion in this area, and hopefully that motion could be similar to the one we had in the past.

Mr. Fretz: Mr. Chairman, I will make that motion, that it will be similar to the one in the past.

The Chairman: Would you read the motion out?

Mr. Fretz: I move that, at the discretion of the chairman, reasonable travelling and living expenses be paid to witnesses invited to appear before the committee during the first session of the Thirty-third Parliament and that for such payment of expenses a limit of three representatives per organization be established.

The Chairman: Thank you, Mr. Fretz.

Motion agreed to

The Chairman: I believe that ends the essential business for establishing the committee. I would like the members to give me an indication of who will sit on the subcommittee so that I can call a subcommittee of this committee very quickly to establish the business with which we want to proceed. If I can get those names quickly, I hope I can call a subcommittee meeting very early next week, hopefully right at the beginning. One thing we do not have a problem with in this committee is finding things to do.

• 1040

I was concerned about the motion; and I want to relate to the members of the opposition that I as chairman will do everything in my power to see to it that the committee hearings do not take place without as full a consultation as I can possibly take with the opposition parties to make sure that they are present. I give you my commitment to try to accomplish that. I think it is important in this committee that we all be present as often as we can to continue this work. We have much to do; we have many people in this country who are depending on us to continue the work this committee has done in the past. I hope as your chairman and as members of this committee you will all take that seriously and we can be proud of the work we do.

So with that, I adjourn this meeting. I look forward to the names of the people who will serve on the subcommittee.

The meeting is adjourned.

[Traduction]

nouvelle dans ce domaine, et j'espère qu'elle pourrait être semblable à celle que nous avons par le passé.

M. Fretz: Monsieur le président, je propose que la motion soit la même que l'ancienne.

Le président: Voudriez-vous lire la motion?

M. Fretz: Je propose que selon le jugement du président, des dépenses raisonnables de déplacement et de subsistance soient versées aux témoins invités à comparaître au Comité durant la première session de la 33^{ième} Législature, et qu'une limite de trois représentants par organisme soit établie pour le paiement de ces dépenses.

Le président: Merci, monsieur Fretz.

La motion est adoptée.

Le président: Cela termine les principaux aspects de la constitution du Comité. Je voudrais que les députés m'indiquent ceux qui siègeraient au Sous-comité afin que je puisse très rapidement convoquer un sous-comité de ce Comité pour déterminer de quels travaux nous allons nous occuper. Si je peux obtenir ces noms rapidement, j'espère pouvoir convoquer une réunion du Sous-comité très tôt la semaine prochaine, tout au début, je l'espère. Dans notre Comité, nous n'avons pas de difficultés à trouver des choses à faire!

Je pensais à la motion et je voudrais dire aux membres de l'opposition qu'en tant que président, je ferai tout en mon pouvoir pour que les délibérations du Comité ne se déroulent pas sans une consultation aussi entière que possible des partis de l'opposition dont je veux m'assurer la présence. Je m'engage à essayer d'accomplir cela. Il est important pour le Comité que nous soyons tous présents aussi souvent que possible pour continuer notre travail. Il y a beaucoup de choses à faire. Beaucoup de nos concitoyens comptent sur nous pour que nous poursuivions le travail que le Comité a accompli par le passé. Je suis optimiste et j'espère que tous les membres du Comité prendront cette tâche au sérieux et que nous pourrons nous enorgueillir de notre travail.

Cela étant dit, je vais lever la séance. Je suis impatient de connaître les noms de ceux qui siègeront au sous-comité.

La séance est levée.